Tale importo subisce altrettante maggiorazioni supplementari dell'1% per ogni mese di ritardo dopo la data della prima maggiorazione.

Articolo 7

A titolo preparatorio e in applicazione dell'articolo 47 del Trattato, le imprese trasmetteranno il 20 gennaio 1953 all'Alta Autorità — Ufficio Prelievi — alle condizioni previste all'articolo 5, la distinta delle produzioni realizzate nel corso dei mesi di ottobre, novembre e dicembre 1952.

Articolo 8

La presente decisione entrerà in vigore nei territori della Comunità il 1 gennaio 1953.

La presente decisione è stata deliberata e adottata dall'Alta Autorità durante la seduta del 23 dicembre 1952.

Dall'Alta Autorità

Il Presidente

Jean MONNET

DECISIONE N° 4—52

del 23 dicembre 1952

relativa alla riscossione durante l'esercizio finanziario 1952—1953 dei prelievi previsti agli articoli 49 e 50 del Trattato.

L'ALTA AUTORITA'

Visti gli articoli 49 e 50 del Trattato

Visto l'articolo 78 del Trattato

Visti i §§ 6 e 7 della Convenzione

Considerando che in virtù del § 7 della Convenzione i prelievi possono essere riscossi a decorrere dalla compilazione del primo bilancio preventivo della Comunità e che questo bilancio è stato fissato il 19 dicembre 1952 dalla Commissione prevista all'articolo 78 § 3 del Trattato;

Considerando che, in virtù del § 7 della Convenzione, il primo esercizio finanziario della Comunità si chiude il 30 giugno 1953

DECIDE :

Articolo 1

I prelievi previsti dagli articoli 49 e 50 del Trattato sono riscossi alle condizioni fissate dai testi e dalle decisioni in vigore fino alla chiusura del primo esercizio finanziario della Comunità, il cui termine è stato stabilito per il 30 giugno 1953 dal § 7 primo capoverso della Convenzione.

Articolo 2

La presente decisione entrerà in vigore sui territori della Comunità il 1 gennaio 1953.

La presente decisione è stata deliberata e adottata dall'Alta Autorità durante la seduta del 23 dicembre 1952.

Dall'Alta Autorità

Il Presidente

Jean MONNET

ALLEGATO ALLA DECISIONE 3—52 DEL 23 DICEMBRE 1952

DISTINTA DELLE PRODUZIONI MENSILI
(MODELLO)

COMUNITA' EUROPEA
DEL CARBONE E DELL'ACCIAO
ALTA AUTORITA'
UFFICIO PRELIEVI

Esercizio Finanziario 195...—195...

Nome dell'Impresa

.....

Nome dello Stabilimento

.....

Mese di

.....

	1 Produzioni realizzate *(in tonn.)*	2 Prelevamento per tonn. *(in valuta nazionale)*	3 Importo da versare (1×2)
1) Brichette di lignite e semi-coke di lignite			
2) Carbon fossile			
3) Ghisa non destinata alla produzione di lingotti			
4) Acciaio Thomas in lingotti			
5) Acciaio in lingotti che non sia Thomas in lingotti			
6) Prodotti finiti e finali siderurgici			
		Totale:	

Istituto di credito presso il quale il versamento è stato effettuato

.....

Data del versamento .....

Forma del versamento .....

Data *Il Contribuente*